

Seater with Crimp 7/8 - Seater with Crimp 284 Win

Bullet Seater with crimp (Seat)

Our standard bullet seaters guide the bullet in an exact guide bushing. This ensures good accuracy.

The Bullet Seater is the solid choice for quickly seating the bullet.

As standard, the Bullet Seater offers the option to crimp the mouth of the cartridge case. This means that you can work with or without a crimp.

The seater-head can be easily replaced to another type. We offer various types of seater-heads.

Choosing the correct seater head for the bullet used often improves concentricity significantly.

You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: Seater with Crimp 284 Win
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2012899
- Mfr. No.: 3239204
- Thread: 7/8
- Delivery weight: 0.3kg
- Shipping height: 43mm
- Shipping width: 43mm
- Shipping length: 125mm

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den Geschossseater mit Crimp 7/8](#)
- [English: Safety Instruction Guide for Seater with Crimp 7/8](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto: Asiento de Projectiles con Crimpado 7/8](#)
- [Français: Manuel de Sécurité pour le Presseur de Balle avec Crimp 7/8](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per il Sediatore con Crimp 7/8](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for Seater med Crimp 7/8 Seater med Crimp 284 Win](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Seatera z Crimpem 7/8](#)
- [Suomi: Seater with Crimp 7/8 Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Seater med Crimp 7/8](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání produktu Seater s crimpem 7/8](#)

Sicherheitshinweise für den Geschosseater mit Crimp 7/8

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des Geschosseaters mit Crimp 7/8. Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen eine präzise und sichere Handhabung beim Setzen von Geschossen zu ermöglichen. Bitte lesen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv nutzen.

Allgemeine Sicherheitshinweise

- Überprüfen Sie vor der Verwendung des Geschosseaters, ob alle Teile in einwandfreiem Zustand sind.
- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck und gemäß den Anweisungen in diesem Handbuch.
- Halten Sie den Geschosseater außerhalb der Reichweite von Kindern und anderen unbefugten Personen.
- Tragen Sie bei der Verwendung des Geschosseaters geeignete Schutzausrüstung, wie z.B. Schutzbrille und Handschuhe.
- Achten Sie darauf, dass der Arbeitsbereich gut belüftet ist und frei von brennbaren Materialien ist.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Benutzung

- Stellen Sie sicher, dass der SeaterKopf korrekt montiert ist, bevor Sie mit dem Setzen von Geschossen beginnen.
- Vermeiden Sie es, den Geschosseater zu überlasten oder über die empfohlenen Spezifikationen hinaus zu verwenden.
- Arbeiten Sie niemals mit beschädigten oder abgenutzten Komponenten. Ersetzen Sie diese umgehend.
- Achten Sie darauf, dass Ihre Hände und andere Körperteile nicht in den Arbeitsbereich des Geschosseaters gelangen.
- Verwenden Sie nur Geschosse, die mit dem Geschosseater kompatibel sind.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Installation des Geschosseaters:

- Montieren Sie den Geschosseater sicher auf Ihrer Ladepresse.
- Stellen Sie sicher, dass der SeaterKopf fest sitzt und keine Spielräume aufweist.

2. Verwendung des Geschosseaters:

- Platzieren Sie die leere Patronenhülse in die Führungsbuchse des Geschosseaters.
- Wählen Sie den gewünschten SeaterKopf aus und setzen Sie das Geschoss ein.
- Betätigen Sie die Ladepresse langsam und gleichmäßig, um das Geschoss zu setzen.
- Überprüfen Sie nach jedem Setzen die Tiefe und den Sitz des Geschosses.

3. Crimpen der Patronenhülse:

- Wenn gewünscht, können Sie den Rand der Patronenhülse crimpen, um das Geschoss sicher zu fixieren.
- Achten Sie darauf, die CrimpOption nur dann zu verwenden, wenn es für Ihre Anwendung erforderlich ist.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie den Geschosseater und alle nicht mehr benötigten Teile gemäß den örtlichen Vorschriften für die Abfallentsorgung.
- Achten Sie darauf, dass keine gefährlichen Materialien in die Umwelt gelangen.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung zu Ihrem Geschosseater wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder an autorisierte Händler. Achten Sie darauf, alle Sicherheitsrichtlinien zu befolgen und bei Fragen oder Unsicherheiten Hilfe zu suchen.

Schlussfolgerung

Die Sicherheit und Effektivität Ihres Geschosseaters hängen von der korrekten Verwendung und Wartung ab. Befolgen Sie diese Sicherheitshinweise, um das Risiko von Unfällen zu minimieren und die Lebensdauer Ihres Produkts zu maximieren. Vielen Dank, dass Sie sich für unseren Geschosseater entschieden haben!

Safety Instruction Guide for Seater with Crimp 7/8

Introduction

Thank you for choosing the Seater with Crimp 7/8. This product is designed for safely seating bullets with an option to crimp the mouth of the cartridge case. Please read this safety instruction guide carefully to ensure proper use and compliance with safety regulations.

General Safety Guidelines

- Ensure safe use of the Seater with Crimp by following these guidelines:
 - Always read and understand the product manual before use.
 - Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
 - Use the product only for its intended purpose.
 - Regularly inspect the product for any signs of wear or damage.
 - Report any unsafe conditions or accidents to the appropriate authorities.
 - Stay informed about product recalls by checking the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- When using the Seater with Crimp, please follow these safety precautions:
 - Always wear appropriate safety gear, including eye protection, while operating the product.
 - Ensure that the work area is clean and free from obstructions.
 - Do not exceed the recommended bullet specifications for the Seater.
 - Avoid using the product if you are tired or under the influence of substances that may impair your judgment.
 - Keep hands and other body parts clear of moving parts during operation.
 - If you experience any issues during use, stop immediately and consult the manual.

Instructions for Installation and Usage

- Follow these steps for proper installation and usage of the Seater with Crimp:

1. Installation:

- Secure the Seater with Crimp to your reloading press according to the manufacturer's instructions.
- Ensure that it is tightly fastened and stable before use.

2. Usage:

- Select the appropriate seater head based on the bullet specifications.
- Adjust the seating depth according to your requirements.
- Feed the cartridge case into the Seater with Crimp.
- Apply a crimp if desired, following the specific instructions in the manual.
- Carefully operate the press to seat the bullet into the cartridge case.
- Inspect the finished cartridge for proper seating and crimping.

Disposal Instructions

- Dispose of the Seater with Crimp responsibly:
 - Follow local regulations for the disposal of metal products.
 - If the product is damaged or no longer in use, consider recycling it where possible.
 - Do not dispose of the product in regular household waste.

Contact Information for Further Support

- For any inquiries or support related to the Seater with Crimp, please refer to the contact information provided in the product manual. It is important to have access to assistance for any safety concerns or operational questions.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective experience with the Seater with Crimp 7/8. Thank you for your attention to these important guidelines.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto: Asiento de Projectiles con Crimpado 7/8

Introducción

Gracias por elegir el Asiento de Projectiles con Crimpado 7/8. Este producto está diseñado para facilitar el asentamiento de proyectiles en cartuchos, asegurando precisión y calidad en su uso. Esta guía proporciona instrucciones de seguridad esenciales para garantizar un uso seguro y efectivo.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y entender todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y grupos vulnerables.
- Inspecciona el producto antes de cada uso para detectar cualquier daño o desgaste.
- Utiliza el producto solo para el propósito para el que fue diseñado.
- Sigue todas las instrucciones de instalación y uso para evitar accidentes.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Riesgo de lesiones:** Usa gafas de seguridad y guantes al manipular proyectiles y cartuchos.
- **Riesgo de daños:** No fuerces el Asiento de Projectiles si sientes resistencia; esto puede dañar el producto.
- **Uso de crimpado:** Asegúrate de que el crimpado se realice correctamente para evitar problemas de seguridad.
- **Sustitución de cabezas de asiento:** Cuando cambies la cabeza del asiento, asegúrate de que esté bien fijada antes de usar el producto.
- **Almacenamiento:** Guarda el producto en un lugar seco y fresco, lejos de la luz solar directa.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Asiento de Projectiles:

- Asegúrate de que el Asiento de Projectiles esté limpio y libre de residuos.
- Coloca el Asiento de Projectiles en la prensa de recarga y asegúralo firmemente.

2. Uso del Asiento de Projectiles:

- Inserta el proyectil en el casquillo de guía.
- Baja el mango de la prensa para asentar el proyectil en el cartucho.
- Si deseas utilizar el crimpado, ajusta la configuración de la prensa según las instrucciones del fabricante.

3. Reemplazo de la Cabeza del Asiento:

- Desenrosca la cabeza del asiento actual.
- Selecciona la cabeza de asiento adecuada para el proyectil que estás utilizando.
- Atornilla la nueva cabeza del asiento en su lugar y asegúrate de que esté bien ajustada.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el Asiento de Projectiles, asegúrate de desecharlo de manera responsable.
- Consulta las regulaciones locales sobre la eliminación de productos de recarga de cartuchos.
- No arrojes el producto en la basura común; considera opciones de reciclaje si están disponibles.

Información de Contacto para Más Soporte

Si tienes preguntas o necesitas más información sobre el uso seguro de este producto, consulta el manual del usuario o contacta a tu proveedor.

Conclusión

El Asiento de proyectiles con crimpado 7/8 es una herramienta valiosa para la recarga de cartuchos. Siguiendo estas directrices de seguridad, puedes asegurarte de que tu experiencia sea segura y efectiva. Recuerda siempre estar atento a las actualizaciones sobre posibles retiradas de productos y reportar cualquier producto inseguro a las autoridades pertinentes.

Gracias por tu atención y disfruta de tu experiencia de recarga.

Manuel de Sécurité pour le Presseur de Balle avec Crimp 7/8

Introduction

Merci d'avoir choisi le Presseur de Balle avec Crimp 7/8. Ce produit est conçu pour t'aider à placer rapidement la balle tout en garantissant une précision optimale. Ce manuel contient des informations importantes sur la sécurité, l'utilisation et l'entretien de ce produit. Assure-toi de lire attentivement ces instructions avant d'utiliser le presseur.

Directives de Sécurité Générales

- Utilise toujours le Presseur de Balle conformément aux instructions fournies dans ce manuel.
- Vérifie régulièrement l'état du presseur pour t'assurer qu'il n'y a pas de dommages visibles.
- Ne laisse pas le presseur à la portée des enfants ou des personnes non qualifiées.
- En cas de doute sur l'utilisation, consulte le manuel ou contacte un professionnel.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Équipement de Protection:** Porte des lunettes de sécurité et des gants lors de l'utilisation pour te protéger des débris.
- **Surface de Travail:** Utilise le presseur sur une surface stable et plane pour éviter les accidents.
- **Vérification de la Balle:** Assure-toi que la balle et l'étui de cartouche sont compatibles avec le presseur avant de commencer.
- **Manipulation des Composants:** Manipule tous les composants avec soin pour éviter les blessures.
- **Utilisation de la Tête de Presseur:** Choisis la tête de presseur appropriée pour la balle utilisée afin d'améliorer la concentricité.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation:

- Fixe le presseur sur une surface de travail stable.
- Assure-toi que le filetage de 7/8 est bien vissé et sécurisé.
- Choisis et installe la tête de presseur appropriée si nécessaire.

2. Utilisation:

- Place l'étui de cartouche dans le presseur.
- Si tu utilises le crimp, positionne l'extrémité de l'étui correctement.
- Actionne le presseur selon les instructions pour crimper ou non l'étui.
- Vérifie la précision de la balle après le pressage.

3. Entretien:

- Nettoie le presseur après chaque utilisation pour éviter l'accumulation de résidus.
- Vérifie régulièrement les composants pour détecter tout signe d'usure.

Instructions de Mise au Rebut

- Lorsque le presseur n'est plus utilisé ou est endommagé, mets-le au rebut de manière responsable.
- Vérifie les réglementations locales concernant le recyclage et l'élimination des équipements.
- Ne jette pas le presseur dans les ordures ménagères ordinaires.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou assistance supplémentaire, consulte le manuel ou contacte le fabricant. Assure-toi d'avoir le numéro de modèle et toute autre information pertinente à portée de main pour faciliter le processus.

Conclusion

En suivant ces instructions de sécurité, tu peux utiliser le Presseur de Balle avec Crimp 7/8 en toute confiance. Rappelle-toi que la sécurité est une priorité. Si tu as des questions ou des préoccupations, n'hésite pas à demander de l'aide. Merci d'avoir choisi notre produit et bonne utilisation !

Istruzioni di Sicurezza per il Sediatore con Crimp 7/8

Introduzione

Benvenuto nel manuale di istruzioni per il Sediatore con Crimp 7/8. Questo prodotto è progettato per garantire un'ottima precisione nella ricarica di proiettili. Seguire attentamente le istruzioni di sicurezza e utilizzo per garantire un funzionamento sicuro e efficace.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Leggere attentamente il manuale prima dell'uso.
- Utilizzare il prodotto solo per l'uso previsto.
- Tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini e di gruppi vulnerabili.
- Segnalare eventuali prodotti difettosi o incidenti alle autorità competenti.
- Controllare regolarmente gli aggiornamenti sulle revoche dei prodotti sulla piattaforma Safety Gate dell'UE.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Assicurarsi che il Sediatore sia montato correttamente prima dell'uso.
- Indossare sempre occhiali protettivi durante il processo di ricarica.
- Non forzare mai il Sediatore oltre le sue capacità.
- Non utilizzare il Sediatore se presenta segni di danneggiamento o usura.
- Utilizzare solo le teste del sediatore raccomandate per il tipo di proiettile in uso.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione del Sediatore

- Assicurarsi che l'area di lavoro sia pulita e priva di ostacoli.
- Montare il Sediatore sulla pressa di ricarica seguendo le istruzioni del produttore.
- Verificare che il Sediatore sia fissato saldamente.

2. Uso del Sediatore

- Selezionare la testa del sediatore corretta per il proiettile.
- Caricare il bossolo nella posizione corretta.
- Applicare una pressione uniforme per crimpare o inserire il proiettile.
- Controllare la qualità del proiettile crimpato per garantire che soddisfi gli standard di precisione.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire il Sediatore e i relativi accessori secondo le normative locali per i rifiuti pericolosi.
- Non gettare il Sediatore nei normali rifiuti domestici.
- Contattare le autorità locali per informazioni sullo smaltimento sicuro.

Informazioni per Ulteriori Supporto

Per ulteriori informazioni o domande sulla sicurezza del prodotto, contattare il punto di contatto dell'UE designato.

Ricordare che la sicurezza è fondamentale. Seguire sempre queste istruzioni per garantire un utilizzo sicuro e

efficace del Sediatore con Crimp 7/8.

Bruksanvisning for Seater med Crimp 7/8 Seater med Crimp 284 Win

Introduksjon

Takk for at du valgte Seater med Crimp 7/8 Seater med Crimp 284 Win. Denne produktet er designet for å gi presisjon og effektivitet i prosjektilsetting. Vennligst les denne bruksanvisningen nøye for å sikre trygg og effektiv bruk av produktet.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet er i god stand før bruk. Sjekk for skader eller slitasje.
- Bruk alltid passende beskyttelsesutstyr, inkludert vernebriller og hansker.
- Oppbevar produktet utilgjengelig for barn og uerfarne brukere.
- Følg alltid produsentens instruksjoner for bruk og vedlikehold.
- Rapportér eventuelle farlige produkter eller ulykker til relevante myndigheter.
- Sjekk for tilbakekallingsoppdateringer på EU's Safety Gateplattform.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Unngå å bruke produktet i fuktige eller våte forhold.
- Bruk kun compatible komponenter og tilbehør.
- Ikke overskrid anbefalte spesifikasjoner for prosjektiler og hylser.
- Vær oppmerksom på at feil bruk kan føre til alvorlige skader.
- Hvis du opplever uvanlige lyder eller motstand under bruk, stopp umiddelbart og inspiser produktet.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse

- Les bruksanvisningen nøye før du begynner.
- Samle alt nødvendig verktøy og tilbehør.

2. Installering av Seater

- Fest Seater til din presse i henhold til produsentens spesifikasjoner.
- Kontroller at Seater er sikkert festet før du begynner å bruke den.

3. Bruk av Seater

- Plasser hylsen i presse og sikre at den er på plass.
- Sett inn prosjektile i hylsen.
- Juster Seaterhodet etter behov for å oppnå ønsket crimp.
- Betjenn pressen sakte og jevnt for å unngå skade på utstyret eller deg selv.

4. Bytte av Seaterhode

- For å bytte Seaterhodet, løsne det eksisterende hodet.
- Installer det nye hodet og stram det sikkert.

Avfallsinstruksjoner

- Følg lokale forskrifter for avhending av produkter og tilbehør.

- Ikke kast produktet i husholdningsavfallet.
- Lever produktet til en godkjent avfallsmottak eller gjenvinningsanlegg.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål eller bekymringer angående sikkerhet eller bruk av produktet, vennligst kontakt produsenten eller en autorisert forhandler. Det er viktig å ha tilgang til relevant informasjon for å sikre trygg bruk av produktet.

Vi takker for at du valgte Seater med Crimp 7/8 Seater med Crimp 284 Win. Vi håper at denne bruksanvisningen vil hjelpe deg med å bruke produktet på en trygg og effektiv måte.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Seatera z Crimpem 7/8

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup seatera z crimpem 7/8 (Seater with Crimp 284 Win). Produkt ten został zaprojektowany z myślą o precyzyjnym osadzaniu pocisków, zapewniając doskonałą dokładność. Aby zapewnić bezpieczne i efektywne użytkowanie, prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem, aby uniknąć niebezpieczeństw.
- Przechowuj seater w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Regularnie sprawdzaj stan techniczny seatera przed każdym użyciem.
- Zgłaszaj wszelkie uszkodzenia lub nieprawidłowości do odpowiednich służb.
- Śledź informacje o ewentualnych akcjach zwrotów na platformie Safety Gate UE.

Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- Przed rozpoczęciem pracy upewnij się, że wszystkie części są prawidłowo zamocowane.
- Nie używaj seatera, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia mechaniczne.
- Podczas używania seatera zawsze nosić odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne.
- Unikaj kontaktu z ostrymi krawędziami i ruchomymi częściami.
- Pracuj w dobrze oświetlonym pomieszczeniu, aby zminimalizować ryzyko wypadków.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja:

- Upewnij się, że masz wszystkie niezbędne części i narzędzia.
- Zamocuj seater do odpowiedniego uchwyty, zgodnie z instrukcjami producenta.
- Sprawdź, czy głowica seatera jest prawidłowo zamocowana i dopasowana do używanego pocisku.

2. Użytkowanie:

- Umieść pocisk w seaterze zgodnie z instrukcjami.
- Wybierz opcję crimpowania lub pozostaw seater bez crimpu, w zależności od potrzeb.
- Naciskaj powoli i równomiernie, aby osadzić pocisk.
- Po zakończeniu pracy, upewnij się, że seater jest wyłączony i odłączony od zasilania, jeśli dotyczy.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Upewnij się, że seater jest całkowicie wyczyszczony przed utylizacją.
- Postępuj zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji sprzętu i materiałów.
- Nie wyrzucaj seatera do zwykłych odpadów; skontaktuj się z lokalnym punktem zbiórki odpadów niebezpiecznych.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania seatera, prosimy o kontakt z lokalnym przedstawicielem producenta lub odwiedzenie strony internetowej producenta w celu uzyskania dalszych

informacji.

Dziękujemy za zapoznanie się z instrukcją bezpieczeństwa. Używając seatera z crimpem 7/8 zgodnie z powyższymi wskazówkami, przyczyniasz się do bezpiecznego i efektywnego korzystania z produktu.

Seater with Crimp 7/8 Turvallisuusohjeet

Johdanto

Tervetuloa Seater with Crimp 7/8 käyttöohjeeseen. Tämä tuote on suunniteltu tarjoamaan tarkkaa ja luotettavaa suuntausta luodin asettamiseen. Tämän oppaan tarkoituksena on varmistaa turvallinen ja tehokas käyttö. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille käyttäjille. Älä anna lasten käyttää tätä tuotetta ilman valvontaa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä. Jos havaitset vaurioita tai puutteita, älä käytä tuotetta.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitukseen. Väärä käyttö voi aiheuttaa vaaratilanteita.
- Säilytä tuote kuivassa ja turvallisessa paikassa, poissa lasten ulottuvilta.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä, jotka liittyvät tuotteiden käyttöön.

Erityiset turvallisuusvarotoimet käytössä

- Käytä aina suojavausteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, tuotteita käsitellessäsi.
- Varmista, että työskentelyalue on puhdas ja järjestetty. Poista kaikki tarpeettomat esineet, jotka voivat aiheuttaa vaaratilanteita.
- Vältä liiallista voimaa tuotteen käytössä. Liiallinen paine voi aiheuttaa tuotteen vaurioitumista tai henkilökohtaisia vahinkoja.
- Älä yritä korjata tai muokata tuotetta itse. Ota yhteyttä valmistajaan, jos tuote tarvitsee huoltoa tai korjausta.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus:

- Varmista, että kaikki osat ovat mukana ja ehjiä ennen asennusta.
- Kiinnitä kohdistin ohjeiden mukaisesti. Varmista, että se on tukevasti paikallaan.
- Vaihda kohdistuspää tarvittaessa. Valitse oikea kohdistuspää käytettävälle luodille.

2. Käyttö:

- Aseta luoti ohjeiden mukaan. Varmista, että se on oikein paikallaan ennen puristamista.
- Käynnistä puristusprosessi hallitusti. Vältä äkillisiä liikkeitä.
- Tarkista lopuksi, että luoti on oikein asetettu ja kiinnitetty.

Hävittämishjeet

- Tuotteet, jotka eivät ole enää käytössä, tulee hävittää ympäristöystävällisesti.
- Seuraa paikallisia sääntöjä ja ohjeita tuotteen hävittämiseksi.
- Älä heitä tuotetta tavalliseen jätteen mukana, erityisesti jos se sisältää vaarallisia materiaaleja.

Lisätietoja ja tuki

Jos tarvitset lisätietoja tai apua tuotteen käytössä, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään. He voivat tarjota tukea ja vastata kysymyksiisi.

Muista, että turvallisuus on ensisijainen prioriteetti tuotteen käytössä. Noudata ohjeita huolellisesti ja käytä tuotetta vastuullisesti.

Säkerhetsinstruktioner för Seater med Crimp 7/8

Introduktion

Tack för att du valt Seater med Crimp 7/8. Denna produkt är designad för att säkerställa noggrannhet och effektivitet vid laddning av ammunition. För att garantera säker användning och för att skydda dig själv och andra, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens instruktioner.
- Kontrollera att produkten är i gott skick innan användning. Eventuella skador kan påverka säkerheten.
- Förvara produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon och handskar när du arbetar med denna produkt.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från skräp för att undvika olyckor.
- Undvik att använda produkten i närheten av brandfarliga material.
- Kontrollera att inga föremål blockerar mekanismen innan du börjar använda produkten.
- Använd endast rekommenderade tillbehör och reservdelar för att undvika skador.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av sättarhuvud:

- Välj det sättarhuvud som är lämpligt för kulan du använder.
- Ta bort det befintliga sättarhuvudet genom att skruva loss det med ett lämpligt verktyg.
- Montera det nya sättarhuvudet genom att skruva fast det ordentligt.

2. Användning av kulsetaren:

- Placera hylsan i rätt position i kulsetaren.
- Justera inställningarna för att passa den specifika kulan.
- Om du använder crimp, se till att justera mynningen på hylsan enligt instruktionerna.
- Utför laddningen med jämnt tryck och kontrollera noggrant att kulan är korrekt placerad.

3. Avsluta processen:

- Ta bort den färdiga hylsan från kulsetaren.
- Kontrollera att hylsan är i gott skick och att kulan sitter fast ordentligt.

Avfallshantering

- Kasta alltid använda hylsor och ammunition på ett säkert och miljövänligt sätt.
- Följ lokala föreskrifter för hantering av farligt avfall.
- Använd återvinningsstationer eller specialiserade insamlingsställen för ammunition och tillbehör.

Kontaktinformation för ytterligare support

För mer information eller hjälp med produkten, vänligen kontakta tillverkaren eller din lokala återförsäljare. Se till att du har produktens modellnummer och inköpsinformation tillgänglig för snabbare assistans.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av Seater med Crimp 7/8. Tack för att du prioriterar säkerhet!

Návod k bezpečnému používání produktu Seater s crimpem 7/8

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili Seater s crimpem 7/8. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval bezpečné a efektivní usazení nábojů. Před použitím tohoto zařízení si prosím důkladně přečtěte tento návod, abyste se seznámili s bezpečnostními pokyny a instrukcemi pro správné používání.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Ujistěte se, že produkt používáte v souladu s pokyny výrobce.
- Před použitím zkontrolujte, zda není produkt poškozen.
- Uchovávejte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Nezapomínejte na osobní ochranné pomůcky, jako jsou ochranné brýle a rukavice.
- Pokud si nejste jisti, jak produkt používat, vyhledejte pomoc odborníka.

Specifické bezpečnostní opatření při použití

- Před každým použitím se ujistěte, že je Seater správně namontován a upevněn.
- Používejte pouze doporučené typy hlav seateru pro váš konkrétní náboj.
- Při práci s crimpem buďte opatrní, abyste předešli poškození náboje.
- Nikdy neprovádějte úpravy na produktu, které nejsou schváleny výrobcem.
- Při práci s municí dodržujte všechny platné zákony a předpisy.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace:

- Ujistěte se, že máte potřebné nástroje pro instalaci.
- Připevněte Seater k vaší puškové matici podle pokynů výrobce.
- Zkontrolujte, zda je Seater správně upevněn a stabilní.

2. Používání:

- Před použitím zkontrolujte, zda je Seater čistý a bez nečistot.
- Vložte náboj do vodícího pouzdra a ujistěte se, že je správně umístěn.
- Pomalu a opatrně stiskněte Seater, dokud nebude náboj usazen na požadované úrovni.
- Pokud používáte crimp, nastavte hlavu seateru na požadovanou úroveň crimpování.

3. Údržba:

- Pravidelně kontrolujte Seater na známky opotřebení nebo poškození.
- Čistěte Seater po každém použití, abyste zajistili jeho dlouhou životnost.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci produktu dodržujte místní zákony a předpisy o odpadech.
- Pokud je produkt poškozen nebo nebezpečný, obraťte se na odborníka na likvidaci nebezpečných materiálů.
- Nevyhazujte produkt do běžného odpadu, pokud obsahuje nebezpečné součásti.

Další podpora

Pro další informace a podporu se prosím obraťte na výrobce nebo autorizovaného prodejce. Ujistěte se, že máte k dispozici číslo modelu a další relevantní informace o produktu.

Děkujeme, že dbáte na bezpečnost při používání produktu Seater s crimpem 7/8. Dodržování těchto pokynů zajistí bezpečné a efektivní používání.